



Urretxuko udala



UDALAREN OSOKO BILKURA

2012ko AZAROAREN 29ko OHIKO BATZARRALDIA

Elkartutakoak

Alkatea

Oihane Zabaleta Mujika, andrea (Bildu)

Zinegotziak

Jon Altolagirre Askasibar, jauna (Bildu)
Unai Badiola Urrate jauna (Bildu)
Josu Miren Sierra Munduate, jauna (Bildu.)
Aitor Otegi Epelde, jauna, (Bildu.)
Jorge Andueza Arrizabalaga jauna (Bildu)
Itziar Agirre Berriotxo, andrea (E.A.J/ P.N.V)
Angel Errazu Garate, jauna (E.A.J/P.N.V.)
Ion Pol Agirre Berriotxo, jauna (E.A.J/P.N V.)
Jon Luqui Albisua, jauna (E.A.J./P.N.V.) (19:40 horas)
Fco. Javier Martin Mateo, jauna (P.S.E.-E.E)
M^a Dolores Segade Blanco, andrea (P.S.E-E.E..)
Luis Angel Tellez Gogorza, jauna (H1!)

Idazkaria

María Jose Begiristain Zabalo andrea

Kontuhartzailea

Sara Arrizabalaga Arbulu Andrea

Urretxun bi mila eta hamabiko
azaroaren hogeita bederatzian.

En Urretxu a veintinueve de noviembre
de dos mil doce.

Arratsaldeko zazpiak eta laurden direnean, alde zurretik deitutako aparteko batzaraldia egiteko, Udalbatza bildu da udaletxeko batzar areto nagusian; goian agertzen diren udal-bazkideak elkartu dira.

Jarraian, eguneko gai-zerrendan sartutako gaiak eztabaidatzeari ekin diote

1.- Aurreko batzaraldiaren akta

2012ko irailaren 27an egindako bileraren akta irakurri ondoren, aho batez onartu da.

Alkatearen ebazpenak

Irailan eta urrian emandako dekretuen berri eman da, hain zuzen ere ondorengo hauek

2012-09-03 I.G. dA.B. Biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espedientea bukatzea .

2012-09-03 R.D.A. Biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espedientea bukatzea .

2012-09-30 L.M.R.F. Biztanleen udal erroldan baja ematea

2012-09-03 B.E.H. Biztanleen udal erroldan baja ematea

2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2012-09-03 Biztanleen udal erroldan

Siendo las diecinueve horas quince minutos se reúne en la Sala Capitular del Ayuntamiento el Pleno de la Corporación al objeto de celebrar sesión extraordinaria para la que había sido convocada y a la que asistieron los Señores Corporativos que arriba se indican.

Seguidamente se pasó a tratar de los asuntos relacionados en el Orden del Día

1.- Acta de la sesión anterior

Dada lectura al acta de la sesión celebrada el 27 de septiembre de 2012, es aprobada por unanimidad

2.- Decretos de Alcaldía

Se da cuenta de la relación de Decretos dictados durante los meses de septiembre y octubre que se relacionan a continuación

03-09-2012 I.G. dA.B. finalización expediente baja oficio padrón municipal habitantes.

03-09-2012 R.D.A. Finalización expediente baja oficio padrón municipal habitantes

03-09-2012 L.M.-R.F. Baja padrón municipal habitantes

03-09-2012 B.E.H. baja padrón municipal habitantes

03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.

03-09-2012 Solicitud inscripción padrón



Urretxuko udala



errolatzeko eskaera	municipal habitantes.
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-03 Biztanleen dual erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-03 Denak taberna; terrazan bazkaria egiteko baimena	03-09-2012 Denak Taberna Autorización comida en la terraza
2012-09-03 lorategiak zaintzeko lanak esleitzea.	03-09-2012 Adjudicación trabajos jardinería
2012-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-03 Obra txikia egiteko baimena San Martin 2-2. Ezk.	03-09-2012 Licencia obra menor San Martin 2-2º izda.
2012-09-03 Obra txikia egiteko baimena Ipeñarrieta 4-2. C	03-09-2012 Licencia obra menor Ipeñarrieta 4-2º C
2012-09-03 Obra txikia egiteko baimena San Martin 13-4. B	03-09-2012 Licencia obra menor San Martín 13-4º B
2012-09-03 Construcciones Mendiola S.L. Lehen okupazio baimena barrenkale 9 behea	03-09-2012 Construcciones Mendiola, S.L. Licencia primera ocupación Barrenkale 9 bajo
2012-09-05 Urretxuko Merkataritza Biziberritzeko Plana aurrera eramateko dirulaguntza eskaera	05-09-2012 Solicitud subvención Plan especial de Revitalización comercial de Urretxu
2012-09-05 A.L.G. eta beste batzuk Biztanleen Udal Erroldan ofiziozko baja emateko espedientea bideratzea.	05-09-2012 A.L.G y otros Tramitación expediente baja de oficio Padrón Municipal habitantes.

2012-09-06 Bide publikoa okupatzeko baimena Ipeñarrieta 13-15	06-09-2012 Ocupación vía pública Ipeñarrieta 13-15
2012-09-07 Obra txikia egiteko baimena Ipeñarrieta 18 behea.	07-09-2012 Licencia obra menor Ipeñarrieta 18 bajo.
2012-09-10 C.L. Zigor espedientea irekitzea.	10-09-2012 C.L. Inicio expediente sancionador.
2012-09-10 J.L. Zigor espedientea irekitzea.	10-09-2012 J.L. inicio expediente sancionador
2012-09-10 Kilometroak 2012. Postua jartzeko baimena	10-09-2012 Kilometroak 2012 autorización colocación puesto
2012-09-10 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	10-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-10 N.B. zigor espedientea irekitzea	10-09-2012 N.B. Inicio expediente sancionador
2012-09-10 G.O. Zigor espedientea irekitzea	10-09-2012 G.O. Inicio expediente sancionador
2012-09-10 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	10-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-10 F.C.F. Biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espediente bideratzea	10-09-2012 F.C.F. Tramitación baja oficio padrón municipal habitantes.
2012-09-10 Obra txikia egiteko baimena Ipeñarrieta 16	10-09-2012 Licencia obra menor Ipeñarrieta 16
2012-09-10 Obra txikia egiteko baimena Iparragirre 24-2. C.	10-09-2012 Licencia obra menor Iparragirre 24-2º C
2012-09-11 Obra txikia egiteko baimena Labeaga 12-4. H	11-09-2012 Licencia obra menor Labeaga 12-4º H
2012-09-12 Ur-l otunea Iparragirre 34-2. C	12-09-2012 Acometida agua Iparragirre 34-2º C
2012-09-12 Biztanleen Udal erodlan erroldatzeko eskaera	12-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-12 Kontseilua: Tonbola jartzeko baimena	12-09-2012 Kontseilua: Autorización colocación tómbola
2012-09-13 M.A.O.M: Colunbarioa erabiltzeko baimena	13-09-2012 M.A.O.M. Concesión columbario
2012-09-13 Kontu-hartzaile posturako	13-09-2012 Aprobación lista provisional



Urretxuko udala



onartutakoen eta baztertutakoen behin-behineko zerrenda onartzea.	admitidos y excluidos puesto interventor/a
2012-09-13 S.M.A. Santa Anastasi jaietan saltzeko baimena ematea	13-09-2012 S.M.A. Autorización venta fiestas Santa Anastasia
2012-09-14 Ofita Urretxu, Harrobi zaharrear egiten ari diren jarduketak geldiaraztea eta jarduketak legeztatzeke errekerimendua	14-09-2012 Ofitas Urretxu:suspensión actuaciones antigua cantera y requerimiento legalización actuaciones.
2012-09-14" Estudio de fachadas para instalación de ascensor en San Martin 1"izena daraman dolumentua hasiera onarpena ematea	14-09-2012 Aprobación inicial Estudio de fachadas para instalación ascensor en San Martin 1
2012-09-17 Obra txikia egiteko baimena Sorginzulo 4 behea	17-09-2012 Licencia obra menor Sorginzulo 4 bajo
2012-09-17 Labeaga 23an solairuan dagoen lokala i xteko erabaki hartzea.	17-09-2012 Calusrua local Labeaga 23 bajo.
2012-09-17 Ipeñarrieta 20an dagoen lokala i xteko erabaki hartzea.	17-09-2012 Clausura local Ipeñarrieta 20
2012-09-17 Ur-lotunea Labeaga 21-8. C	17-09-2012 Acometida agua Labeaga21- 8º C
2012-09-17 Ur-lotunea Barrenkale 9 behea 1	17-09-2012 Acometida agua Barrenkale 9 bajo 1
2012-09-17 Ur-lotunea Barrenkale 9 behea 3	17-09-2012 Acometida agua Barrenkale 9-bajo 3
2012-09-17 Gazte Asanblada Txoznak jartzeko baimena	17-09-2012 Gazte Asanblada: autorización colocación txoznas
2012-09-18 Aztiker Urretxu zenbakitan" ataleko datu estatistikoak mantentzeko eta eguneratzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea	18-09-2012 Aztiker: Aprobación factura mantenimiento y actualización datos estadísticos " Urretxu Zenbakitan
2012-09-18 Denak taberna: taberna kanpokaldean barra jartzeko baimena ukatzea.	18-09-2012 Denak taberna: denegación colocación barra en el exterior del bar.
2012-09-18 J.N.R. TMIZ salbuespena	18-09-2012 J.N.R. Exención IVTM
2012-09-18 A.A.S. TMIZ salbuespena	18-09-2012 A.A.S. exención IVTM

2012-09-18 E.A.A. TMIZ salbuespena	18-09-2012 E.A.A. exención IVTM
2012-09-18 Aztiker Urretxu zenbakitan” ataleko datu estatistikoak mantentzeko eta eguneratzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea	18-09-2012 Aztiker: Aprobación factura mantenimiento y actualización datos estadísticos “ Urretxu Zenbakitan
2012-09-18 M.J.G.C. Santa Anastasi jaietan salmenta egiteko baimena	18-09-2012 M.J.G.C. autorización venta fiestas Santa Anastasia
2012-09-18 J.A.A: Santa Anastasi jaietan salmenta egiteko baimena	18-09-2012 J.A.A. autorización venta fiestas Santa Anastasia
2012-09-18 T.P. Santa Anastasi jaietan salmenta egiteko baimena.	18-09-2012 T.P. autorización venta fiestas Santa Anastasia
2012-09-18 Udal biztanleen erroldan eroldatzeko eskaera	18-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-19 Udaltzaingoarentzako ibilgailu bat erosteko eta argi-zubia aldatzeko eta errotulazioa egiteko esleipena	19-09-2012 Adjudicación compra, rotulación y traslado puente luminoso nuevo vehículo Policía Municipal
2012-09-19 Santa Barbarako aterpetxeko teilatua konpontzeari dagokion faktura onartzea.	19-09-2012 Aprobación factura reparación tejado albergue Santa Bárbara
2012-09-20 Ekai Center: Urretxuko parte hartze programa: esleitzea egituratzea	20-09-2012 Ekai Center; Adjudicación programa participación ciudadana: Implantación
09-12-01 .A.A. eta beste batzuk O.H.Z. diferentzia itzultzea	20-09-2012 I.A.A. y otros Devolución diferencia IVTM.
. 2012-09-20 C.A.M.F. Alberdi erakusketa belako persiana konpontzeko esleipena	20-09-2012 C.A.M.F. Alberdi: Adjudicación reparación persiana Sala exposiciones
2012-09-21 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	21-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-21 Sustapen soziokulturaleko administrari-atezainpostuako onartutakoen eta baztertuen behin-behineko zerranda.	21-09-2012 Aprobación lista provisional admitidos/exluidos administrativ@-conserje de promoción sociocultural.
2012-09-24 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	24-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.



Urretxuko udala



2012-09-25 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	25-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-25 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	25-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-25 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	25-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-25 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	25-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-27 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	27-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-09-27 A.A. GLL ematea	27-09-2012 A.A. Concesión AES.
2012-09-27 M.M.H. GLL eskabideari buruzko ebazpena aldatzea	27-09-2012 M.M.H: Modificación resolución concesión AES
2012-09-28 F.O. biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espediente bideratzea	28-09-2012 F.O. Tramitación baja oficio padrón municipal habitantes.
2012-09-28 T.M. Biztanleen dual erroldan e ofiziozko baja emateko espediente bideratzea	28-09-2012 T.M. Tramitación expediente baja oficio padrón municipal habitantes.
2012-09-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	28-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	28-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-28 biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	28-09-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-09-28 L.M.G. GLL ez ematea	28-09-2012 L:M.G. Denegación AES
2012-09-28 v.l.m: gll EMATEA	28-09-2012 V.L.M. concesión AES
2012-10-01 A.L.G. eta beste batzuk Biztanleen Udal erroldan baja ematea	01-10-2012 A.L.G. y otros baja padrón municipal habitantes.

2012-10-01 J.I.G.N. Biztanleen udal erroldan baja ematea	01-10-2012 J.I.G.M. baja padrón municipal habitantes.
2012-10-01 C.M.M. Biztanleen udal erroldan baja ematea	01-10-2012 C.M. M. baja padrón municipal habitantes.
2012-10-01 E.B.M. eta beste batzuk biztanleen udal erroldan baja ematea	01-10-2012 E.B.M. y otros baja padrón municipal habitantes.
2012-10-01 A.K.M. eta beste batzuk biztanleen udal erroldan baja ematea.	01-10-2012 A.K.M. y otros baja padrón municipal habitantes.
2012-10-01 L.M.R.F. eta beste bat biztanleen udal erroldan baja ematea	01-10-2012 L.M.R.F. y otra baja padrón municipal habitantes.
2012-10-01 Obra txikia egiteko baimena Iparragirre 30-1. Ezk.	01-10-2012 Licencia obra menor Iparragirre 30-1º izda.
2012-10-01 Obra txikia egiteko baimena Labeaga 33 B-5. D	01-10-2012 Licencia obra menor Labeaga 33 B-5º D
2012-10-01 Obra txikia egiteko baimena Labeaga 70	01-10-2012 Licencia obra menor Labeaga 70
2012-10-01 Obra txikia egiteko baimena Labeaga 72	01-10-2012 Licencia obra menor Labeaga 72
2012-10-01 Obra txikia egiteko baimena Jauregi 23 A	01-10-2012 Licencia obra menor Jauregi 23-bajo A.
2012-10-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	02-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-03 P.D.M. Columbarioa erabiltzeko baimena	03-10-2012 P.D.M. Concesión columbario
2012-10-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-04 M.M.F. Alegazioak onartzea	04-10-2012 M.M.F. Estimación alegaciones
2012-10-04 J.A.F.B. Alegazioak onartzea	04-10-2012 J.A.F.B. Estimación alegaciones
2012-10-04 Duatloi proba egiteko eta materiala uzteko baimena	04-10-2012 Autorización celebración prueba Dualton y cesión material
2012-10-04 Bi-Tartean frontoia erabiltzeko baimena	04-10-2012 Bi-Tartean cesión frontón



Urretxuko udala



2012-10-05 A.R.O. Errelebo-kontratua egiteko eskaera onartzea	05-10-2012 A.R.O. Aprobar solicitud contrato relevo
2012-10-05 Ur-lotunea Barrenkale 9-beha 4	05-10-2012 Acometida agua Barrenkale 9-bajo 4
2012-10-05 M.P.F. ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea.	05-10-2012 M.P.F. Concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad.
2012-10-05 C.L.U. ezintasuna duten perrtsonentzako aparkamendu txartela ematea	05-10-2012 C.L.U. concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad.
2012-10-05 A.B.E. gaztanak saltzeko postua jartzeko baimena	05-10-2012 A.B.E. Autorización colocación puesto venta castañas
2012-10-05 Goiherriko Hitza 2013ko egutegiak iragarkia sartzea	05-10-2012 Goierriko Hitza inserción publicidad calendarios 2013
2012-10-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	05-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-08 Biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	08-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-08 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	08-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-1-0-09 Iparragirre 4 bide publikoa okupatzeko baimena	09-10-2012 Ocupación vía pública Iparragirre 4
2012-10-09 M.T.R.C. ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea.	09-10-2012 M.T.R.C. Concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad.
2012-10-09 M.R.O: ezintasuna dutern pertsonentzako aparkamendu txartela ematea.	09-10-2012 M.R.O. Concesión tarjeta de estacionamiento para personas con discapacidad.
2012-10-09 ARGIA egutegiak arostea	09-10-2012 Adquisición calendarios ARGIA
2012-10-09 Irekitze baimena Labeaga 58 behea	09-10-2012 Licencia apertura Labeaga 58-bajo I
2012-10-09 D.M. auzrkeztutako eskaera egiaztagiria aurkeztetik salbuestekoa ez onartze.	09-10-2012 D.M. Desestimación solicitud exención de presentación certificado para inicio de actividad

2012-10-09 Eutsi Montajes y Servicios S. Coop. Sakabanatuetako 45an suteen kontrako instalazioa legeztatzea.	09-10-2012 Eutsi Montajes y Servicios S. Coop legalización instalación contra incendios Diseminados 45
2012-10-09 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	09-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-09 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	09-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-09 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera onartzea.	09-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-10 Santa Barbara auzoko 4-5-6-7 ko jabekideek fatxadaren isolamendurako egindako obrak legeztatzea	10-10-2012 Legalización obras aislamiento fachadas copropietarios Gª Santa Bárbara 4-5-6-7
2012-10-10 Ur-lotunea Barrenkale 9 beha 5	10-10-2012 Acometida agua Barrenkale 9- bajo 5
2012-10-10 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	10-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-11 E.M. alegazioak baztertzea	11-10-2012 E.M.: Desestimar alegaciones
2012-10-11 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	11-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-11 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	2012-10-11 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-11 Udal biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera	2012-10-11 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-16 M.L.A.A. M.L.A.A Ipeñarrieta 2an zatia bereizteko baimena	15-10-2012 M.L.A.A. Licencia segregación Ipeñarrieta 2
2012-10-15 biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	15-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-15 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	15-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-16 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	16-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-16 P.N. alegazioak baztertzea.	16-10-2012 P.N. Desestimar alegaciones



Urretxuko udala



2012-10-17 Lurra dantza taldea garagardo gesta antolatzeko pilotalekua erabiltzeko baimena	17-10-2012 Lurra dantza taldea. Autorización uso frontón feria cerveza
2012-10-17 Labeaga 28 bide publikoa okupatzeko baimena	17-10-2012 Ocupación vía pública Labeaga 28
2012-10-17 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	17-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-18 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	18-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-18 H.C. ordainketa	18-10-2012 H.C. ordainketa
2012-10-19 I.A.Z. I.A.Z. Biztanleen udal erroldan ofizioko baja emateko espediente bideratzea	19-10-2012 I.A.Z. tramitación expediente baja oficio padrón municipal habitantes.
2012-10-19 J.F.R. Biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espediente bideratzea	19-10-2012 F.J.F.R. tramitación expediente baja oficio padrón municipal habitantes.
2012-10-19 Ulhai, S.A.U Gainzuri ikastetxeko igogailua konpontzeko esleipena	19-10-2012 Ulhai S.A.U. Adjudicación reparación ascensor colegio Gainzuri
2012-10-22 N.B.E. zigor espediente irekitzea	22-10-2012 N.B.E: Inicio expediente sancionador
2012-10-23 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	23-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-23 Irekitze baimena Labeaga 8 behea	23-10-2012 Licencia apertura Labeaga 8 bajo.
2012-10-23 Irekitze baimena Labeaga 40 D behea	23-10-2012 Licencia apertura Labeaga 40 D-bajo
2012-10-23 Matxinporta 20 obra txikia egiteko baimena	23-10-2012 Licencia obra menor Matxinporta 20
2012-10-23 Ur-lotunea Jauregi 9-1. A	23-10-2012 Acometida agua Jauregi 9-1º A
2012-10-23 J.A.B.B. haurrentzako atrakzioak jartzeko baimena	23-10-2012 J.A.B.B. Autorización colocación atracciones infantiles
2012-10-23 Urretxu-Zumarraga ikastola pilotalekua erabiltzeko baimena	23-10-2012 Urretxu-Zumarraga ikastola Cesión frontón euskera eguna
2012-10-26 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	26-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2012-10-29 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	29-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-29 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	29-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-30 F.J.F.R. biztanleen udal erroldan ofiziosko baja emateko espedientea bukatzea	29-10-2012 F.J.F.R. Finalización expediente baja oficio padrón municipal habitantes.
2012-10-29 Ganboa Lan, S.L. kanposanturako landare hornidura esleitzea	29-10-2012 Ganboa Lan, S.L.: Adjudicación suministro plantas para el cementerio
2012-10-29 Jaka Kristaldegia: Udaletxeko sarreraren atea jartzeko lanak esleitzea.	29-10-2012 Jaka kristaldegia: Adjudicación instalación puerta vestíbulo ayuntamiento.
2012-10-30 San Martin 14: igogailua jartzeko obra-baimena.	30-12-2012 San Martin 14 Licencia obras instalación ascensor
30-10-2012 Korostel: Legalizazioa ukatzea	20-10-2012 Korostel: desestimación legalización.
2012-10-31 Lasurtegi Atxeki: Udaletxeko berogailua egokitzeko lanak esleitzea.	31-10-2012 Lasurtegi Atxeki: Adjudicación adecuación calefacción ayuntamiento.
2012-10-31 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	31-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-31 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	31-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2012-10-31 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	31-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2012-10-31 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	31-10-2012 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.

3.- Zorren ordainketak zatikatzeko eta atzeratzeko araudia: hasierako onespina

Alkate andreak adierazi du, bizitzen ari garen egoera ekonomikoaz jabetuta, beharrezkotzat jo dela prozedura bat

3.- Reglamento regulador fraccionamiento y aplazamiento deudas: aprobación inicial

La Sra. Alcalde expone que dada la situación económica que se está viviendo se ha considerado necesario



Urretxuko udala



bideratzea, udalari zerga-zorren ordainketa atzeratzeko eta zatikatzeko egindako eskaerei erantzuna eman ahal izateko; izan ere, kontuan hartu behar da horrelako eskaerak gero eta ugariagoak direla zergapekoen artean.

Horren ondoren, onesteko proposatzen den araudiaren edukiaren berri ematera jo du; oinarrian, hauxe dio:

- Eskariak ebazteko eskumena: alkatetzak, zenbatekoa 12.000 €-tik beherakoa denean eta epea, 1,5 urtetik beherakoa; eta zenbatekoa 3.000 €-tik beherakoa denean eta epea, urtebetetik beherakoa; udalbatzak, zenbatekoa 12.000 €-tik gorakoa denean eta epea, berriz, 1,5 urtetik gorakoa.
- Eskarien baldintzak.
- Berme gisa ezarri beharrekoa: zenbatekoaren % 10, baldin eta zenbateko hori 6.000 €-tik gorakoa bada.
- Gutxieneko kuota: 40 € hilean.
- Gehieneko epeak: 24 hilabete zorra zatikatzen denean, eta 6 hilabete atzeratzen denean.
- Interesak: % 5, eta epea urtebetetik gorakoa denean aplikatuko dira.

Esku-hartzeen txanda hasi denean, Agirre andreak eskatu du hitza, eta beharrezko tresna iruditzen zaiola adierazi du; gainera, interesgarria iruditu zaio urtebetera arte interesik ez kalkulatzeko.

Ogasun Batzordeak horren alde eman duen diktamena kontuan izanik, eta gaia

articular un procedimiento para dar respuesta a las solicitudes de aplazamientos y fraccionamientos del pago de las deudas tributarias municipales, teniendo en cuenta que es cada vez más frecuente que los obligados tributarios las presenten.

Seguidamente procede a exponer el contenido del reglamento cuya aprobación se propone, que básicamente establece:

- Competencia para resolver solicitudes: Alcaldía cuando el importe sea inferior a 12.000 € y el plazo inferior a 1,5 año, y cuando el importe sea inferior a 3.000 € y el plazo inferior a 1 año; el Pleno cuando el importe exceda de 12.000 € y el plazo de 1,5 año.
- Requisitos de las solicitudes
- Garantía a depositar: 10% del importe siempre cuando exceda de 6.000 €
- Cuota mínima: 40 € mensuales
- Plazos máximos: 24 meses en caso de fraccionamiento, y 6 meses en caso de aplazamiento.
- Intereses: 5%, y se aplicarán cuando el plazo sea superior a 1 año,

Iniciado el turno de intervenciones, pide la palabra la Sra. Agirre que dice que es una herramienta que estiman necesaria, considerando interesante que hasta el año no se calculen intereses.

Considerando el dictamen favorable de la Comisión de Hacienda, y sometido el

botoetara eramanda, aho batez erabakida:

Lehenengo.- Udalarekiko zerga zorrak zatikatzeko eta atzeratzeko araudia onartzea.

Bigarren.- Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen Legearen 49 b) artikulua betez, jendaurrean agertzea erabaki hau, Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean iragarkia argitaratuz hogeita hamar egunetan zehar, erraklamazioak eta iradokizunak aurkeztu ahal izan daitezten.

Epe hori igaro eta erreklamaziorik ez bada, behin betikotzat onartuko da.

4.- Urola Garaiko Mankomunitateko Exekuzio Batzordeko kidea ordezkatzea.

Alkate andreak adierazi du Urola Garaiko Mankomunitatean Urretxuko Udalaren ordezkari Jon Altolagirre Askasibar zinegotzia izendatu zela 2011ko urrian egin zen osoko bilkuran. Gaineratu du, arrazoi pertsonalak eta lan arlokoak medio, Altolagirre jaunak ordezkari dezaten eskatu duela, erakunde horrek eskatzen duen dedikazioa izan dezan. Horregatik, Altolagirre jaunak Urola Garaian betetzen zuen kargua Unai Badiola Urrate zinegotziak hartzea proposatu da.

Agirre andreak eskatu du hitza, eta esan

asunto a votación, por unanimidad se acuerda:

Primero.- Aprobar el Reglamento regulador del fraccionamiento y aplazamiento de las deudas tributarias municipales..

Segundo.- En cumplimiento del art. 49 b) de la Ley Reguladora de Bases de Régimen Local, someter este acuerdo a información pública mediante la publicación durante treinta días de anuncio en el Boletín Oficial de Gipuzkoa para la presentación de reclamaciones y sugerencias.

Transcurrido este plazo sin producirse reclamaciones, la aprobación devendrá definitiva

4.- Sustitución miembro Comisión Ejecutiva Mancomunidad Urola Garaia

La Sra. Alcalde expone que en sesión plenaria celebrada el 27 de octubre de 2011 se nombró representante del Ayuntamiento de Urretxu en la Mancomunidad Urola Garaia al edil D. Jon Altolagirre Askasibar. Sigue diciendo que por razones personales y laborales por parte del Sr. Altolagirre se plantea la necesidad de su sustitución en aras de ofrecer a la entidad la dedicación que merece. Es por ello que se propone que el edil Unai Badiola Urrate sustituya al Sr. Altolagirre en su cargo en Urola Garaia.

La Sra. Agirre pide la palabra y expone



Urretxuko udala



du, Mankomunitateko udal-ordezkariek D'Hont sistemaren arabera izendatzen badira ere, bere alderdiak uste duela, hautaketa sistema horren bidez egin ondoren, ordezkapenak ordeztu beharreko zinegotziaren alderdiko zinegotzien artean egin behar direla.

Bozeramaileen Batzordeko irizpena kontuan hartuta eta proposamena bozkatu ondoren, erabaki hau hartu da, aho batez:

Bakarra.- Mankomunitatean Urretxuko Udala ordezkatzeko Bildu alderdiko Unai Badiola Urrate zinegotzia izendatzea, Jon Altolagirre Askasibar jaunaren tokia bete dezan.

5.- Espainiako banderaren inguruko adierazpen instituzionala

Alkate andreak adierazi du Gobernuaren Ordezkaritzak Urretxuko Udalaren aurka administrazioarekiko auzia jarria duela, banderaren legea hausteagatik. Auzi horretan, epaia emateko zain daudela adierazi du ondoren, baina, haren ustez, laster etorriko dela dio.

Horregatik, Zumarragako udalerrian Bilduren, EAJren eta Aralarren artean adostutako adierazpen bateratua onartzea proposatu zaio Udalbatzari.

Agirre andreak eskatu du hitza, eta, egiaz, gai hau udalerrri guztietara jauzi egiten ari den gaia dela esan du; gogorarazi du bere garaian jada onartu

que, a pesar de que los representantes municipales en Mancomunidad se designan en función del sistema de D'Hont, desde su grupo político entienden que una vez elegido por el mencionado sistema, las sustituciones se realicen entre concejales del mismo partido al que pertenece el edil a sustituir.

Considerando el dictamen de la Junta de Portavoces y sometida la propuesta a votación, por unanimidad se acuerda:

Único.- Nombrar representante del Ayuntamiento de Urretxu en la Mancomunidad Urola Garaia al edil de Bildu, D. Unai Badiola Urrate, en sustitución de D. Jon Altolagirre Askasibar..

5.- Declaración institucional bandera española

La Sra. Alcalde informa de la existencia de un contencioso-Administrativo interpuesto por la Delegación del Gobierno estatal contra el Ayuntamiento de Urretxu por infracción de la ley de banderas. Sigue diciendo que el proceso está pendiente de que se dicte sentencia, pero que estima que esta llegará en breve.

Añade que es por ello que se propone al Pleno la aprobación de la declaración consensuada entre Bildu, PNV y Aralar en el vecino municipio de Zumarraga.

La Sra. Agirre pide la palabra y manifiesta que, efectivamente, este es un asunto que está llegando en cascada a todos los ayuntamientos, y recuerda

zela Gipuzkoako Foru Aldundian adierazpen bat, guztientzat aski izan ez bazen ere. Epaia iristen denean urretxuar guztiei adierazpen hark jasotzen zituen bi punturen berri ematea garrantzitsua iruditzen zaiola erantsi du, protesta hori ahalik eta indartsuena izan dadin adierazpena onartzeko proposamena egin denez. Azkenik, gaineratu du aurreko legegintzaldian aurkeztutako adierazpena irakurtzea gustatuko litzaiokeela; hauxe da, hain zuzen, testua:

“Herri bat herri da, iragan eta etorkizun, osatzen duten pertsona gehienek hala sentitzen dutenean. Ikur bat ikur da: logo, oihal zati, margo. Gertatu ohi da ikurra herri baten ametsaren sinbolo izatea. Orduan baliagarri da, gutasunaren sentipen txikien piztaile delako, ez gehiago.

Gerta liteke ikurra herriaren ametsaren sinbolo ez izatea. Indarraren legez eta legearen indarrez ezarria izatea. Orduan ere baliagarri izan liteke, inposaketaren sinbolo bihurtzen baita, bizilegezko gabezien gogoratzailerik.

Bandera espainiarra zigor mehatxupean ezarritako sinboloa da. Gipuzkoar gehienon nahiaren aurka eta beren ordezkarien erabakimenaren kontra jarria dago. Herritarren borondatearekiko errespetu falta da, askatasunez erabakitzeko eskubidearen ukapena. Horra bada bandera, egoeraren ikur, jarri duenak berak jarri nahi ez duen oihal. Haizeak ironiaz darabil.”

que en su momento ya se aprobó en Diputación Foral de Gipuzkoa ya una declaración que no fue suficiente para todos. Añade que considera muy importante que cuando llegue la sentencia se ponga en conocimiento de todos los ciudadanos de Urretxu los dos puntos que recoge la declaración cuya aprobación de propone, al objeto de que la protesta sea lo más enérgica posible. Por último indica que le gustaría leer la declaración presentada en la anterior legislatura cuyo texto se transcribe a continuación:

“Un país es país, con su pasado y su futuro cuando la mayoría de las personas que lo constituyen lo sienten como tal. Un símbolo es solo un símbolo, un logo, una porción de tela, unos colores. En ocasiones, las enseñas se convierten en símbolos del anhelo de un pueblo. Es entonces cuando cobran utilidad, al convertirse, sencillamente, en activadores de sentimientos propios de identidad.

Cabe también que las enseñas no representen los anhelos de un pueblo, sino que sean impuestas por la ley de la fuerza, por la fuerza de la ley. También entonces cumplen su función, pues se convierten en símbolos de imposición, recordatorios de las carencias de nuestra convivencia.

La bandera española es un símbolo impuesto bajo amenaza de sanción. En contra de la voluntad mayoritaria de los gipuzkoanos y gipuzkoanas, en contra de la capacidad decisoria de sus representantes. Ello constituye una falta de respeto a la voluntad popular, una negación del derecho a decidir libremente. He ahí la bandera, símbolo de esta situación, puesta por quien no desea hacerlo, a la que el viento ondea con ironía.”



Urretxuko udala



Segade andreak eskatu du hitza gero, eta adierazi du bere alderdi politikoa, PSE-EE, proposatutako adierazpen horren aurka dagoela; soil-soilik legea betearaztera mugatzen direla dio, egoera hori normaltasunaren sinbolotzat ulertzen dutela, eta ez direla sartuko berriro banderen gerra batean.

Alkate andreak dio kontu serioa dela, baduela halako arrisku bat, eta ezin dela ahaztu, zoritxarrez, bandera baten izenean odol asko isuri dela. Beste asko bezala, Euskal Herria mendean hartutako herri bat dela esanez jarraitu du, eta guretzat bandera ez dela soilik oihal zati bat, nazioaren sinbolo dela, herriarena. Behin eta berriro, Euskal Herriaren nortasun-sinbolo guztiak ezabatzen ahalegindu direla, inposaketaren bidez eta erabakitzeke eskubidea ukatuz.

Gaineratu du kontu hau probokazio hutsa dela haren ustez, kargu publikoak gaitasunik gabe uzteko estrategia bat, eta, beraz, esan du ezin direla probokazio horietan erori; horregatik, beren adierazpenak egiterakoan, herritarrei kontuz eta lasaitasunez jokatu beharra dagoela ikusarazi behar zaiela azaldu du.

Azalpenak amaitu ondoren, gaia botoetara eraman da, eta aldeko botoa eman dute Alkate andreak, eta Badiola, Altolagirre, Otegi, Sierra, Andueza (Bildu), Agirre, Erazu, Agirre Luqui (EAJ/PNV), eta Tellez (H1!) (11 boto

Seguidamente pide la palabra la Sra. Segade, quien manifiesta que su grupo político, PSE-EE, está en contra de la declaración propuesta, indicando que se ciñen exclusivamente al cumplimiento de la ley, que entienden esta situación como un símbolo de normalidad, y que no van a entrar en una nueva guerra de banderas.

La Sra. Alcalde dice que es un asunto serio y que encierra cierta peligrosidad, y que no se puede olvidar que en nombre de una bandera, desgraciadamente, se ha derramado mucha sangre. Sigue diciendo que, como tantos otros, Euskal Herria es un pueblo sometido, y que para nosotros una bandera no es únicamente un trozo de tela sino que es un símbolo de nación, de pueblo. Que, reiteradamente, han intentado borrar todos los símbolos identitarios de Euskal Herria con la imposición, y negándonos el derecho a decidir.

Sigue diciendo que ve este asunto como una provocación, una estrategia para la inhabilitación de cargos públicos, por lo que entiende que no se puede caer en la misma, y añade que a los ciudadanos hay que transmitirles la necesidad de actuar con prudencia y sosiego a la hora de expresar sus manifestaciones.

Finalizadas las exposiciones, se somete el asunto a votación, y con los votos a favor de la Sra. Alcalde y de los concejales Sr@s Badiola, Altolagirre, Otegi, Sierra, Andueza (Bildu), Agirre,

aldeko), eta aurkako botoa eman dute PSE-EE alderdiko Segade eta Martin zinegotziek (2 boto); horrenbestez, hauxe erabaki da:

Bakarra: Ondoren idazten den adierazpena onartzea:

Administrazioaren eraikinen kanpoaldean eta barrualdean Espainiako bandera ipini behar dela dio Espainiako 39/1981 legeak, eta herriz herri, Espainiako gobernuaren mandatariek udal agintariei bandera horia eta gorria Udaletxe guztietan jartzeko exijitu diete inhabilitazioa eta jazarpen judizialaren mehatxupean.

Herritarren gehiengoarentzako arrotza bezain mingarria den sinboloa Urretxuko udaletxean ere jarriko da, euskal herritarren desio eta sentipenei bizkarra emanez, inposaketaren bidean beste pausu bat emanez.

Hau horrela, Geuk Geurearen aldarria egitea da dagokigun erantzuna, herri bezala identifikatzen gaituzten ikurren defentsa eginez.

Dei egiten zaituztegu, Urretxuko herritarrak:

- *Udaletxeko balkoian espainiar bandera jartzen duten hurrengo egunean norberaren leiho zein balkoietan IKURRIÑA JARTZEA.*
- *Udaletxeko balkoian espainiar bandera jartzen duten hurrengo OSTIRALEAN Urretxuko*

Errazu, Agirre, Luqui (PNV), y Téllez (H1!), {11 votos a favor}, y los votos en contra de los ediles del PSE-EE, Sr@s Segade y Martín, (2 votos), se acuerda:

Único: Aprobar la declaración cuyo texto se transcribe a continuación:

La ley Española 39/1981 dispone que la bandera de España deberá ondear en el exterior y ocupar el lugar preferente en el interior de todos los edificios y establecimientos de las Administraciones Públicas. Los representantes de las delegaciones del Gobierno español están obligando, pueblo a pueblo, a poner la rojigualda en todos los Ayuntamiento bajo la amenaza de la inhabilitación y el acoso judicial.

También en el Ayuntamiento de Urretxu va a ondear este símbolo que resulta ajeno y doloroso para una gran mayoría de ciudadanos, ignorando sentimientos y vivencias de muchos de nuestros convecinos, y ahondando un poco más en la vía de la imposición.

La reivindicación de lo propio defendiendo los símbolos que nos identifican como pueblo sería la respuesta a tamaño despropósito.

Por ello, os hacemos un llamamiento, a vosotros, ciudadanos y ciudadanas de Urretxu para:

- *Colocar LA IKURRIÑA en las ventanas y balcones al día siguiente de la colocación de la bandera española en el Ayuntamiento.*
- *Participar en la concentración, que se realizará en la plaza*



Urretxuko udala

*Iparragirre plazan ikurrina
aldarrikatzeko elkarretaratzean
parte hartzea.*



*Iparragirre de Urretxu el viernes
siguiente a la colocación de la
bandera española en el
Ayuntamiento, reivindicando la
Ikurriña*

7.- Jose Mari Lasa plaza izendapena

Alkate andreak azaldu du Labeaga 12-14 atarrietako bizilagunek idatzi bat aurkeztu dutela, eta, idatzi horretan, inguru horretako plazari, Goierri izenez ezagutzen denari, Jose Mari Lasa izena emateko proposamena egiten dutela, gizon haren omenez eta hark kulturaren esparruan egindakoak eman dituen fruituak kontuan hartuta. Gobernu-taldearen ikuspegitik Jose Mari Lasa Zinkunegi jaunak egindako lanek aitoren hori merezi dutela esanez jarraitu du; beraz, egindako proposamena aintzat hartzea erabaki da, eta, Bozeramaileen Batzordean landu ondoren, udalbatza honen esku jartzea, egoki irudituz gero onar dezan.

Agirre andreak eskatu du hitza, eta adierazi du haren ustez Jose Mari Lasak udalerrri honetan egindako lan guztiak omenaldia eta aitortza merezi dituela; izan ere, proposamen hori onartuz, auzo horretako bizilagunen eskariari ez ezik, urretxuarrek arlo honetan sentitzen dutenari ere erantzuten zaio.

Proposamenaren inguruan bozketa egin ondoren, aho batez erabaki da:

Bakarra.- Labeagako 12 zenbakian kokatutako plazari "Jose Mari Lasa plaza" izena ematea.

7.- Denominación plaza Jose M^a Lasa

La Sra. Alcalde expone que por parte de los vecinos de Labeaga 12-14 se ha presentado un escrito en el que proponen, se denomine a la plaza ubicada en la zona, conocida como Goierri, plaza Jose M^o Lasa, todo ello en su homenaje dada la labor cultural que llevó cabo que tantos frutos ha dado. Sigue diciendo que, por parte del equipo de gobierno se ha entendido que las labores efectuadas por Jose M^a Lasa Zinkunegi merecen este sencillo reconocimiento, por lo que se ha procedido a recoger la propuesta efectuada y, tras haber sido tratado en Junta de Portavoces, someterla a este Pleno para su aprobación.

La Sra. Agirre pide la palabra y manifiesta que entiende que toda la labor que Jose M^a Lasa han hecho por este municipio merece un homenaje y reconocimiento, además de que con la aprobación de esta propuesta se está respondiendo no solo a la petición de los vecinos de la zona, sino al sentir de los urretxuarras.

Sometida la propuesta a votación se por unanimidad se acuerda:

Único.- Denominar la plaza sita en Labeaga 12 "Jose M^a Lasa plaza".

7.- Mozioak

1) Lizeoa

Tellez jaunak EAJ/PNV, PSE-EE eta H1! alderdiek aurkeztutako mozioa irakurri du, indarrean dauden Planeamenduko AASSetako "A.I.R. 9 Lizeoa" areari dagokiona; testua ondoren idatzita dator:

El Consejo de Diputados en sesión de 26 de junio de 2012 acuerda Aprobar el Texto Refundido de la Revisión de las Normas subsidiarias de Planeamiento de Urretxu, redactado en abril de 2012, y ordenar su inmediata publicación.

Con fechas 12 de septiembre de 2012, se publica en el Boletín Oficial de Gipuzkoa, el mencionado texto refundido.

El expediente se remite acompañado del acuerdo de la Junta de Gobierno Local que, en sesión celebrada el 14 de mayo de 2012, señala que el documento urbanístico ha sido redactado al objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto en el acuerdo del consejo de diputados de 21 de junio de 2011 relativo al "Documento de Revisión de las Normas subsidiarias de Planeamiento de Urretxu introducidas las correcciones derivadas de los informes preceptivos" y al objeto de que se proceda, en su caso, al levantamiento de la suspensión acordada y a la oportuna publicación.

Este acuerdo conlleva el levantamiento de la suspensión y tiene carácter de aprobación definitiva de entre otras, el ámbito, A.I.R. 9 Lizeoa, ámbito este del que no compartimos que sea necesaria

7.- Mociones

1) Lizeo

El Sr. Tellez procede a dar lectura de la moción presentada por PNV, PSE-EE y H1!, relativa al área A.I.R. 9 Lizeoa de las vigentes NN.SS de planeamiento, cuyo texto se transcribe a continuación:

El Consejo de Diputados en sesión de 26 de junio de 2012 acuerda Aprobar el Texto Refundido de la Revisión de las Normas subsidiarias de Planeamiento de Urretxu, redactado en abril de 2012, y ordenar su inmediata publicación.

Con fechas 12 de septiembre de 2012, se publica en el Boletín Oficial de Gipuzkoa, el mencionado texto refundido.

El expediente se remite acompañado del acuerdo de la Junta de Gobierno Local que, en sesión celebrada el 14 de mayo de 2012, señala que el documento urbanístico ha sido redactado al objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto en el acuerdo del consejo de diputados de 21 de junio de 2011 relativo al "Documento de Revisión de las Normas subsidiarias de Planeamiento de Urretxu introducidas las correcciones derivadas de los informes preceptivos" y al objeto de que se proceda, en su caso, al levantamiento de la suspensión acordada y a la oportuna publicación.

Este acuerdo conlleva el levantamiento de la suspensión y tiene carácter de aprobación definitiva de entre otras, el ámbito, A.I.R. 9 Lizeoa, ámbito este del que no compartimos que sea necesaria



Urretxuko udala



actualmente, su modificación, fundamentalmente por dos razones:

1.- Su destino y por el cual se cedió por parte de la Fundación Faustino Orbegozo es el educativo estando actualmente ocupado por URRETXU ZUMARRAGAKO IKASTOLA, e imparte bachillerato y el 2º ciclo de DBH.

2.- La zona está altamente densificada siendo este ámbito el único mínimamente oxigenado, que posee de áreas de esparcimiento con cancha deportiva, zona ajardinada con mesas y bancos y generosas aceras.

Es por ello que presentamos la siguiente:

MOCION

Habida cuenta de que firmantes de esta moción, no estamos de acuerdo con la modificación de usos y calificación del ámbito A.I.R. 9 Lizeoa, donde se prevé la o total transformación del área en el que se sitúa actualmente el Lizeo mediante una actuación integrada, como consecuencia del traslado del mismo al A.I.E. 4 Ikastola, y en donde se prevé construir en la práctica totalidad del ámbito y se ordena un gran bloque residencia paralelo a la calle Labeaga del mismo perfil que las viviendas colindantes y en su parte trasera se construyen equipamientos y garajes, públicos y privados, de forma escalonada hasta la calle Kalerrota, adaptándose a la altura de la calle trasera.

Se ordenan un total de 102 nuevas viviendas aproximadamente. Del total de viviendas alrededor de un 60% (unas 62) serán viviendas libres, un mínimo de

actualmente, su modificación, fundamentalmente por dos razones:

1.- Su destino y por el cual se cedió por parte de la Fundación Faustino Orbegozo es el educativo estando actualmente ocupado por URRETXU ZUMARRAGAKO IKASTOLA, e imparte bachillerato y el 2º ciclo de DBH.

2.- La zona está altamente densificada siendo este ámbito el único mínimamente oxigenado, que posee de áreas de esparcimiento con cancha deportiva, zona ajardinada con mesas y bancos y generosas aceras.

Es por ello que presentamos la siguiente:

MOCION

Habida cuenta de que firmantes de esta moción, no estamos de acuerdo con la modificación de usos y calificación del ámbito A.I.R. 9 Lizeoa, donde se prevé la o total transformación del área en el que se sitúa actualmente el Lizeo mediante una actuación integrada, como consecuencia del traslado del mismo al A.I.E. 4 Ikastola, y en donde se prevé construir en la práctica totalidad del ámbito y se ordena un gran bloque residencia paralelo a la calle Labeaga del mismo perfil que las viviendas colindantes y en su parte trasera se construyen equipamientos y garajes, públicos y privados, de forma escalonada hasta la calle Kalerrota, adaptándose a la altura de la calle trasera.

Se ordenan un total de 102 nuevas viviendas aproximadamente. Del total de viviendas alrededor de un 60% (unas 62) serán viviendas libres, un mínimo de

un 20% de la edificabilidad residencial total (unas 20) viviendas de protección oficial de régimen tasado y un mínimo de un 20% de la edificabilidad residencial total (unas 20) viviendas de protección oficial en régimen general.

Suscribimos la siguiente moción para que en sesión plenaria se acuerde, si así procede:

1.- La suspensión inmediata de la calificación del ámbito A.I.R. 9 Lizeoa y el inicio de las gestiones para la modificación de la misma, con objeto de devolver al citado ámbito a su anterior calificación y uso.

A la vista de la no adecuación de las previsiones generales a la coyuntura actual y a las necesidades reales del municipio, así como las consecuencias que pudieran originarse por la aplicación del punto 1º, solicitamos que en comisión de planeamiento se reestudien las áreas que pudieran verse afectadas por lo mencionado en este punto y se modifiquen y adecuen a los nuevos tiempos, planteando las modificaciones puntuales que se acordaren.

Irakurketa amaitu ondoren, Badiola jaunak, Bilduko bozeramaileak, eskatu du hitza, eta esan du egia dela kontu hau presente dagoela legegintzaldiaren hasieratik, eta ez dutela gai horren inguruan eztabaida teknikorik planteatuko. Hala ere, gobernu-taldeak kontu horretan izan duen bilakaera azaldu nahi lukeela dio, eta, beraz, azaldu du jarrera irekia izan dutela beti arlo horretan, eta eremu hori ez dela

un 20% de la edificabilidad residencial total (unas 20) viviendas de protección oficial de régimen tasado y un mínimo de un 20% de la edificabilidad residencial total (unas 20) viviendas de protección oficial en régimen general.

Suscribimos la siguiente moción para que en sesión plenaria se acuerde, si así procede:

1.- La suspensión inmediata de la calificación del ámbito A.I.R. 9 Lizeoa y el inicio de las gestiones para la modificación de la misma, con objeto de devolver al citado ámbito a su anterior calificación y uso.

A la vista de la no adecuación de las previsiones generales a la coyuntura actual y a las necesidades reales del municipio, así como las consecuencias que pudieran originarse por la aplicación del punto 1º, solicitamos que en comisión de planeamiento se reestudien las áreas que pudieran verse afectadas por lo mencionado en este punto y se modifiquen y adecuen a los nuevos tiempos, planteando las modificaciones puntuales que se acordaren.

Finalizada la lectura pide la palabra el Sr. Badiola, portavoz de Bildu, quien dice ser cierto que este asunto está presente desde el inicio de la legislatura, y que no van a plantear ninguna discusión técnica al respecto. No obstante indica que sí le gustaría explicar el devenir del equipo de gobierno respecto a este asunto, y así expone que siempre han mantenido una postura abierta y que también han



Urretxuko udala



beren lehentasunetako bat izan ere azaldu du. Prozesu horretan bi fase bereizi nahi lituzkeela dio: bata Arau Subsidiarioen Berrikusketaren Testu Bateratua argitaratu aurrekoa da, eta gai horretaz aspertu arte mintzatzeko aukera izan dute; eta bigarrena, berriz, argitaratu ondorengoa da, eta udalean ordezkaritza duen talde politiko bakoitzarekin banan-banan gogoeta egitea planteatu da berorretan; besteak beste, dauden beharren azterketa egin beharra dagoela ikusi da fase honetan. Gogora ekarri du beren lehentasunak ere azaldu zituztela: Labeaga 50 Ormazabal eremua, zehaztuta dauden etxebizitza libreen kopurua nahikoa dela uste baitute oraingoz; Lilibaso ingurua, babestutako eta prezio murriztuko etxebizitzak garatzekoa; eta alokairu soziala aztertzea. Gogora ekarri du une honetan Lizeoa 9. eremua garatzea ez zela beharrezkoa jotzen jakinarazi ziotela; baina zer zuzkidura ditugun ikustea komeni da, eta udalerrian bizi diren kolektiboek plantatzen dizkiguten beharrak aintzat hartzea.

Konpromiso hori idatziz ere jakinarazi dela esanez jarraitu du, baina, itxuraz, ez dela nahikoa izan. Horregatik guztiagatik, eta konpromiso hori Lizeoa 9. AIR eremua ez dela lehentasuneko tokia argi uzteko aski dela ikusita, aurkeztutako mozioaren aurka bozkatuko dute.

Hori guztia, mozioan planteatzen den aldaketak dakarren kostu ekonomikoa ahaztu gabe.

manifestado que esta área no es una de sus prioridades. Sigue diciendo que le gustaría distinguir dos fases en el proceso: una, anterior a la publicación del Texto Refundido de la Revisión de NN.SS, en la que considera que se ha discutido hasta la saciedad el asunto; y otra, tras la publicación, en la que se ha planteado una reflexión individual con cada grupo político con representación municipal, en la que, entre otros, han expuesto la necesidad de hacer un análisis de las necesidades existentes. Recuerda que también expusieron sus prioridades: el área Labeaga-50 Ormazabal cuyo número de viviendas libres entienden como suficientes en este momento; la zona de Lilibaso para desarrollo de vivienda protegida y tasada; y estudiar el alquiler social. También recuerda que se les transmitió que no veían necesario desarrollar ahora el Area 9 Lizeoa, pero sí conveniente estudiar las dotaciones de las que disponemos y las necesidades que nos plantean los distintos colectivos existentes en el municipio, cuestión por la que entienden que la ficha urbanística del area Lizeoa podría servir como punto de análisis. Sigue diciendo que este compromiso también ha sido manifestado por escrito, que al parecer no ha sido suficiente. Es por todo ello y entendiendo ese compromiso como suficiente para dejar claro que el A.I.R. 9 Lizeoa no es prioritario, por lo que van a votar en contra de la moción presentada. Todo ello sin olvidar el costo económico que la modificación que se plantea en la moción supone.

Agirre andrearen txanda iritsi denean, esan du hasieratik eta plangintza berrikusteko prozesu guztian zehar EAJk alegazioak aurkeztu dituela, Lizeoa bere horretan uzteko, eta halaxe jaso zutela beren hauteskunde-programan ere. Tokiko Gobernu Batzordean, udalbatza honen gehiengoak nahi zuenaren aurkako erabakia hartu zen, haren ustez. Bestalde, ez du ulertzen, Badiola jaunak aipatutako konpromisoa hartu ondoren, gobernu-taldeak nolatan ez dion eutsi Diputazioak eremu horretarako dekretuz xedatutako etenaldiari, aurrera begira lantzeko. Hori guztia hainbat forotan eta udal-organotan behin eta berriro azaldu izan dela gogorarazi du, eta emaitzak ikusita, mozioa aurkeztu dutela, gauza bera planteatzen eta eskatzen duten beste bi uda-taldeekin batera; horregatik, hain zuzen, mozio hori onartzea proposatu da gaur hemen.

Kolektiboek eta, oro har, biztanleek dituzten beharrak eta eskariak ezagutzeko analisi bat egin beharrari dagokionez, horretarako inolako arazorik ez duela dio; baina gogorarazi du behin baino gehiagotan esan dutela ikuspegi bera dutela ekipamendu horien kokapenari dagokionez, ekipamendu horiek beharrezko izanez gero. Horregatik, uste du mozio honek ez duela ekipamendu horiei ezetza ematea adierazten, kokapenari buruzko ikuspegi desberdina baizik.

Segade andreari txanda egokitu zaionean, gogorarazi du beti Lizeoan

Llegado el turno de la Sra. Agirre, manifiesta que desde el principio y en todo el proceso de revisión de planeamiento, el PNV ha presentado alegaciones para que el Lizeo siguiera igual, también lo contemplaron en su programa electoral. Entiende que en la Junta de Gobierno Local se adoptó una decisión en contra de lo deseado por la mayoría de esta Corporación. Por otra parte indica no entender, como tras el compromiso referido por el Sr. Badiola, el equipo de gobierno no ha mantenido la suspensión decretada por Diputación para el área, para tratarla en un momento posterior. Recuerda que todo esto se ha manifestado reiteradamente en distintos foros y órganos municipales, y que a la vista del resultado han presentado, junto con los otros dos grupos municipales que han planteado y demandado lo mismo, la moción cuya aprobación hoy se propone.

Respecto a la necesidad de hacer un análisis para conocer las necesidades y demandas de los distintos colectivos y de la población en general, indica no tener ningún problema en ello, pero recuerda que también han dicho más de una vez que tienen el mismo punto de vista en cuanto a la ubicación de dichos equipamientos si estos fueran necesarios. Es por ello que entiende que esta moción no supone una negativa a los equipamientos, sino un punto de visto diferente en cuanto a su ubicación.

Siendo el turno de la Sra. Segade, quien recuerda que siempre han estado



Urretxuko udala



etxebizitzak eraikitzearen aurka egon izan direla, eta horrela adierazi dutela; izan ere, gaur egun inguru horrek oso ondo ari den zuzkidura bat duela uste dute, eta, beraz, gainbalioak behar baditu, aztertu egin beharko da hori.

Badiola jaunak eskatu du hitza, eta Agirre andrearen esku hartzeaz, esan du berak bi fase aipatu dituela, eta hura, berriz, soilik lehenengoaz aritu dela; gogora ekarri nahi izan du, gainera, lehen fase horretako eztabaida ez zela Lizeoaren inguruan sortu, Irimoren inguruan baizik. Gainera, gogorarazi du Irimo ingurua bizitegi-erabilerako eremu gisa baztertu ondoren Foru Aldundiak eskatutako zuzenketa betetzera mugatu dela gobernu-taldea, eta plangintzako arau horien zuzenketa onartuta zegoela jada udalaren barnean.

Alkate andreak dio mozioan egiten den eskaria ez dela, haren ustez, neurritz gorakoa, baina Testu Bateratuaren argitalpenean etenda gelditu ziren esparruak sartzeko arrazoia adierazi du: urtebetera, garrantzitsuena plangintzako agiri bat argitaratuta eta, beraz, indarrean izatea zen.

Aurkeztutako mozioan, lehen baieztapen biribilaren eta gaia azter daitekeela dioen paragrafoaren artean kontraesanak ikusten dituela esanez jarraitu du. Haren iritziz, mozioa irizpide politikoei eusteko aurkeztu da, eta hori ere errespetatu beharrekoa da. Mozioaren funtsari dagokionez, gogora

en contra de la construcción de viviendas en el Lizeo, y así lo han manifestado, porque entienden que actualmente la zona cuenta con una dotación que funciona perfectamente, por lo que si se necesitan plusvalías habrá que estudiarlo.

Pide la palabra el Sr. Badiola, y respecto a la intervención de la Sra. Agirre, dice que el ha aludido a dis fases mientras que esta última solo se ha referido a la primera, recordando además que la discusión en esta primera fase no giraba en torno al Lizeo sino a Irimo, recordando que el equipo de gobierno simplemente ha procedido a cumplir con la corrección requerida por Diputación Foral tras haber desestimado el área de Irimo como residencial, corrección a unas normas de planeamiento que ya estaban aprobadas en el seno municipal.

La Sra. Alcalde dice que no estima que la petición realizada en la moción sea desproporcionada, pero que la razón de que incluyeran las áreas suspendidas en la publicación del Texto Refundido, era que después de un año lo más importante era disponer de un documento de planeamiento publicado y por tanto en vigor.

Sigue diciendo que en la moción presentada ve contradicciones entre la primera aseveración, totalmente contundente, y en el párrafo en dónde dicen que se puede estudiar. A su juicio, esta moción se presenta por mantener los principios políticos, cuestión también a respetar. En cuanto

ekarri du Lizeoaren aldaketak ondorioak ekar diezazkiekeela beste eremu batzuei, babestutako etxebizitzan estandarrak transferituta baitaude, eta ekipamenduak beste ingururen batean koka daitezkeela esanez Agirre andreak egin duen adierazpenari dagokionez, proposamenik ez dutela planteatu adierazi du. Gainera, gogoratu du hiri-plangintza aldaketa-prozesu bat baino ez dela, ez dela gauza estatiko bat, beharrak ere aldatu egiten direlako, eta gero eta argiago ikusten du hori, herritarrek helarazi diotenaren arabera; horixe partekatu nahi du guztiekin, hain zuzen. Halaber, esan du aldaketa oro justifikatu beharra dagoela, eta, aurkeztutako mozioan, bi argumentu baino ez direla ematen: badela hor lanean ari den ikastetxe bat –gobernutaidea ados dago berorrekin–, eta inguru hori trinkotuta dagoela; eta azken argumentu hori, udaleko arkitektoak azaldu duenez, lurralde-plangintzan bertan ere jasotzen diren gaur egungo hirigintza-irizpideekin kontraesanean dago; izan ere, trinkotzeko eta lur berriak ez erabiltzeko gomendatzen baitute.

Azkenik, aldaketak kostu ekonomiko esanguratsu samarra ekar badezake ere, esan du aurrera egingo dutela, oposizioak beharrezkoa ikusten badu; baina, horrez gain, errepikatu du prozesu parte-hartzaile bat abiarazi nahi lukeela, eta, beraz, ikastolari, inguru horretako bizilagunei eta hainbat kolektibori galdetu nahi liekeela zer ezarri nahi luketen inguru horretan. Laburbilduz, hainbat proposamenekin lan egin nahi luke, eta berriro dio irekita

al fondo de la moción, recuerda que la modificación del Lizeo puede traer consecuencias en otras áreas dado que sus estándares de vivienda protegida están transferidos., y en cuanto a lo manifestado por la Sra. Agirre de que los equipamientos se pueden ubicar en otras zonas, señala que no han planteado propuesta alguna. Recuerda asimismo, que el planeamiento urbanístico es un proceso de transformación, que no es estático, porque las necesidades cambian, y así lo está comprobando de lo que los ciudadanos le transmiten, y es eso lo que quiere compartir con todos. También dice que toda modificación necesita una justificación y que en la moción presentada solo se dan dos argumentos: que existe un centro educativo en funcionamiento, centro con el que el equipo de gobierno está de acuerdo, y que la zona está densificada, argumento este que, tal y como ha explicado el arquitecto municipal, está en contradicción con los criterios urbanísticos actuales recogidos incluso en el planeamiento territorial, que recomiendan densificar y no utilizar nuevos suelos.

Por último señala que, a pesar de entender que la modificación supone un costo económico de cierta entidad, si la oposición la ve necesaria, la llevarán adelante, pero reitera que le también le gustaría que se inicie un proceso participativo preguntando a ikastola, vecinos de la zona y distintos colectivos, qué querrían ubicar en esa zona. En definitiva le gustaría trabajar con distintas propuestas y reitera no estar



Urretxuko udala



daudela sor daitezkeen planteamenduak entzuteko; horregatik, bien bitartean, Lizeoa 9 AIR eremuari indarreko plangintzan jasotzen den moduan eutsi behar litzaioke, haren ustez.

Agirre andreak eskatu du hitza, eta gobernu-taldea Arau Subsidiarioen Berrikuspena argitaratzeko presaka ibili dela dio, baina urtebete behar izan duela, eta, gainera, udalbatzaren gehiengoaren aurka egin duela. Gogora ekarri du, gainera, Foru Aldundiak etenda utzitako eremuak oraingoz alde batera utzita, udalbatza osoak aho batez onartutako Testu Bateratua izan zezaketela behin baino gehiagotan esan izan zaiola gobernu-taldeari.

Alkate andreak azaldutakoari dagokionez, adierazi du ez dela egia ez dutela planteatu ekipamenduak kokatzeko aukerarik, behin baino gehiagotan adierazi dutelako zer edo zeintzuk, eta non. Haienez, hainbat solairutako blokeak, Madayakoak bezalakoak, planteatzea eremu trinkoa sortzea dela dio, eta, gainera, gaur egungo lurraren azpialdean aparkaleku bat kokatzeak inguru hori zuhaitzik gabe utziko lukeela. Aspace eta Haur Eskola kokatzeko beste aukera batzuk planteatu dituztela ere gaineratu du. Dena den, ez dakit zergatik, baina gobernu-taldeak erabaki zuen, inolako gogoetarik egin gabe, Lizeoko etxebizitzetara eustea Testu Bateratutan. Onartzen du beste eremu batzuei eragiten zaiela, hori egia dela; baina, haren iritziz, horrek ez du arazorik sortuko, eta alkate andreak

cerrados a distintos planteamientos, cuestión por la cual entiende, que entre tanto, se podría mantener el A.I.R. 9 Lizeoa tal y como ser ecoge en el planeamiento vigente.

Pide la palabra la Sra. Agirre y expone que el equipo de gobierno, tenía prisa por publicar la revisión de NN.SS, pero que ha tardado un año, además de hacerlo en contra de la mayoría de la Corporación. Recuerda que se ha trasladado al equipo de gobierno reiteradamente que dejando, por el momento, las áreas suspendidas por Diputación, se podía disponer de un Texto Refundido con la unanimidad de toda la corporación.

En cuanto a lo expuesto por la Sra. Alcalde, dice que no es cierto que no han planteado alternativas para la ubicación de equipamientos, porque más de una vez han dicho qué, cuáles y dónde. Que para ellos plantear bloques con alturas como las de Madaya es crear una zona muy densa, y que además la ubicación de un parking subterráneo en el subsuelo del actual patio supondría dejar sin vegetación arbórea a la zona. Que para la ubicación de Aspace y de Haurreskola han planteado otras alternativas. No obstante el equipo de gobierno sin ninguna reflexión, desconoce por qué razón, decidió mantener en el Texto Refundido las viviendas en el Lizeo. Reconoce que existen afecciones a otras áreas es cierto, pero a su entender no van a originar problemas, y la participación

planteatutako parte-hartzeaz, hari ere gustatuko litzaiokeela dio, ziurrenik gobernu-taldea harrিতuta geldituko litzatekeela lortuko liratekeen emaitzen aurrean.

Téllez jaunak hartu du hitza, eta esan du aldaketa justifikatzeko eman diren argumentuak argi eta garbi daudela: 1) funtzionatzen ari den maizter bat dagoela, eta, haren ustez, ez dela "ostikoz" bota behar, are gehiago, eraikinak ez badu egiturazko arazorik; eta 2) trinkotzeari dagokionez eman den azalpena ez dela gomendio bat baino.

Aipatu den parte-hartzeari dagokionez, gogora ekarri du, Arau Subsidiarioen Berrikuspenerako aldaketaren haritik aurreko legegintzaldian ireki zen prozesu parte-hartzailean, herritarren gehiengoak Lizeoko eremuko etxebizitzaren aurka agertu zela. Dena den, beste prozesu bat abiarazteko eskatu nahi bada, ez dago arazorik, nahiz eta horrek ere kostu ekonomiko bat izango duen.

Martín jaunak eskatu du hitza, eta urretxuarrei prozesua azaltzea behar-beharrezkoa dela dio; prozesu horretan izan den atzerapena gobernu-taldeak berak eragin duela gaineratu du, etenda gelditutako eremuei bere horretan eusteko egin zaion proposamenari entzungor egin baitio; gainera, aurrera jarraitu du, udalbatzaren gehiengoak aurka izan arren. Jokamodu hori ez duela ulertzen esan du, eta PSE-EE alderdia beti egon izan dela Lizeoan etxebizitzak eraikitzearen aurka, eta ez oro har plangintzaren aurka. Puntu

que ha planteado la Sra. Alcalde también le gustaría porque probablemente el equipo de gobierno se sorprendería con los resultados de ma misma.

Pide la palabra el Sr. Téllez y dice que los argumentos para justificar la modificación están claros: 1) hay un inquilino que está funcionando al que cree que no se le debe "dar la patada", menos aún si la edificación no presenta problemas estructurales, y 2) lo expuesto en torno a la densificación no es más que una recomendación-

En cuanto a la participación aludida, recuerda que en el proceso participativo abierto en la pasada legislatura con ocasión de la variación de la revisión de NN.SS., la ciudadanía por mayoría se posicionó en contra de las viviendas en el área del Lizeo. No obstante si se quiere instar otro proceso, no ve ningún problema, a salvo de que también tiene un costo económico.

Pide la palabra el Sr. Martín quien dice que es necesario explicar a los urretxuarras el proceso, y que el retraso del mismo lo ha originado el propio equipo de gobierno, desoyendo las propuestas de mantener las áreas suspendidas, además de que ha seguido adelante contra la mayoría de la corporación. Dice que no entiende este actuar, y que el PSE-EE siempre se ha mostrado en contra de la construcción de viviendas en el Lizeo, y no en contra del planeamiento en su integridad. Cree que si nos



Urretxuko udala

honetan eta mozio honen aurrean bagaude, Bilduk, gainerako guztiei entzungor eginez, ez duelako ezer egin dela dio.

Badiola jaunak eskatu du hitza, eta prozesuaren bi faseen arteko bereizketa nabarmendu du berriro. Martin jaunari gogorarazi dio, banan-banan talde politiko bakoitzarekin izandako elkarrizketetan, PSE-EE alderdiak soilik Camineros eremuko etxebizitzak gauzatzearen aldeko apustua egin zuela, eta, beraz, talde sozialistak Urretxurako nahi duena hori bada, berak jakingo duela zergatik.

Jarrerak nahiko argi gelditu direla iritzita, gai honen inguruko bozketa egitera jotzea erabaki du alkatea andreak, eta hauxe erabaki da, Agirre, Errazu, Agirre, Luqui (EAJ), Segade, Martín (PSE-EE), eta Téllez (H1!) zinegotzi jaun-andreen aldeko botoekin {7 boto alde} eta alkate andrearen eta Badiola, Altolagirre, Otegi, Sierra eta Andueza (Bildu) zinegotzi jaun-andreen aurkako botoarekin {6 boto aurka}:

Bakarra.- EAJk, PSE-EEK eta H1! taldeek aurkeztutako mozioa onartzea. Berorren testua akordio honen azalpenetan transkribatu da.

2.- Kaleratzeak

Altolagirre jaunak, atzo egindako Bozeramaileen Batzordearen ondoren udal talde guztien artean adostutako mozioaren puntuak irakurri ditu, ondoren transkribatzen diren puntuak hain zuzen



encontramos en este punto y con esta moción, es porque Bildu desoyendo al resto, no ha “movido ficha”.

El Sr. Badiola pide la palabra y reitera la distinción entre las dos fases del proceso. Al Sr. Martín le recuerda que, en las conversaciones mantenidas de forma individual con cada grupo político, el PSE-EE solo apostó por la ejecución de viviendas en Camineros, por lo que si es esto lo que el grupo socialista quiere para Urretxu, el sabrá por qué.

La Sra. Alcalde, entendiendo que las posiciones han quedado lo suficientemente claras, procede a someter el asunto a votación, y con los votos a favor de los ediles sr@s Agirre, Errazu, Agirre, Luqui (PNV), Segade, Martín (PSE-EE), y Téllez (H1!), {7 votos a favor}, y los votos en contra de la Sra. Alcalde y los concejales sres. Badiola, Altolagirre, Otegi, Sierra y Andueza (Bildu), {6 votos en contra}, se acuerda:

Único.- Aprobar la moción presentada por PNV, PSE-EE y H1! Cuyo texto se ha transcrito en el exponendo de este acuerdo.

2.- Desahucios:

El Sr. Altolagirre, procede a dar lectura a los puntos de la moción consensuados entre todos los grupos municipales tras la Junta de Portavoces celebrada el día de ayer, puntos que se

ere:

1. *Pedir una suma de esfuerzos de todas las instituciones, partidos políticos y agentes sociales para frenar los desahucios, promoviendo un cambio de legislación hipotecaria y una moratoria de, al menos, dos años de los desahucios que afecten a la vivienda habitual, como en las viviendas en alquiler que sean propiedad de Bancos, Cajas o Cooperativas.*
2. *Instar al Gobierno Central a que modifique la legislación hipotecaria con la mayor rapidez posible, homologando de este modo la legislación actual con la europea, incluyendo, al menos, la figura de la dación de pago, para evitar la condena financiera de por vida de aquellas personas que han perdido su vivienda.*
3. *Instar al Gobierno Vasco a que continúe mejorando y ahondando en el servicio de Mediación Hipotecaria, al mismo tiempo que refuerce su apuesta por la política de alquiler social como medida paliativa de cara a las familias que se vean expulsadas de su vivienda habitual.*
4. *Pedir a la Diputación Foral de Gipuzkoa que refuerce las políticas sociales y esté alerta de*

transcriben a continuación:

11. *Pedir una suma de esfuerzos de todas las instituciones, partidos políticos y agentes sociales para frenar los desahucios, promoviendo un cambio de legislación hipotecaria y una moratoria de, al menos, dos años de los desahucios que afecten a la vivienda habitual, como en las viviendas en alquiler que sean propiedad de Bancos, Cajas o Cooperativas.*
12. *Instar al Gobierno Central a que modifique la legislación hipotecaria con la mayor rapidez posible, homologando de este modo la legislación actual con la europea, incluyendo, al menos, la figura de la dación de pago, para evitar la condena financiera de por vida de aquellas personas que han perdido su vivienda.*
13. *Instar al Gobierno Vasco a que continúe mejorando y ahondando en el servicio de Mediación Hipotecaria, al mismo tiempo que refuerce su apuesta por la política de alquiler social como medida paliativa de cara a las familias que se vean expulsadas de su vivienda habitual.*
14. *Pedir a la Diputación Foral de Gipuzkoa que refuerce las políticas sociales y esté alerta de*



Urretxuko udala



- los problemas que puedan sumarse al respecto de los desahucios.
5. Este ayuntamiento revisará las relaciones económicas, institucionales y de cooperación con las entidades financieras en función de su actitud y dinámica respecto a los desahucios.
 6. Orientar a la ciudadanía que tenga problemas para hacer frente al pago de los compromisos adquiridos para la compra de sus viviendas habituales y no hubieran alcanzado un acuerdo previo con la entidad bancaria correspondiente, hacia el servicio de mediación hipotecaria puesto en marcha por el Gobierno Vasco. Así mismo, hacer el seguimiento pertinente pro parte de este ayuntamiento para que dicho servicio siga mejorando su servicio.
 7. El ayuntamiento se pondrá en contacto con las entidades financieras correspondientes para tratar de suspender el desahucio.
 8. Este Ayuntamiento no apoyará ni participará en los procedimientos de desahucios y defenderá al personal del ayuntamiento que se nieguen a participar en ellos.
 9. Comprometernos al trabajo en

- los problemas que puedan sumarse al respecto de los desahucios.
15. Este ayuntamiento revisará las relaciones económicas, institucionales y de cooperación con las entidades financieras en función de su actitud y dinámica respecto a los desahucios.
 16. Orientar a la ciudadanía que tenga problemas para hacer frente al pago de los compromisos adquiridos para la compra de sus viviendas habituales y no hubieran alcanzado un acuerdo previo con la entidad bancaria correspondiente, hacia el servicio de mediación hipotecaria puesto en marcha por el Gobierno Vasco. Así mismo, hacer el seguimiento pertinente pro parte de este ayuntamiento para que dicho servicio siga mejorando su servicio.
 17. El ayuntamiento se pondrá en contacto con las entidades financieras correspondientes para tratar de suspender el desahucio.
 18. Este Ayuntamiento no apoyará ni participará en los procedimientos de desahucios y defenderá al personal del ayuntamiento que se nieguen a participar en ellos.
 19. Comprometernos al trabajo en

común con los organismos sociales que denuncian y combaten los desahucios. Nos comprometemos a hacer un diagnóstico en común y dar pasos firmes en los ámbitos que nos correspondan., y se elabore el oportuno protocolo a los efectos

10. *Si se diera alguno de los supuestos citados este Ayuntamiento convoca una concentración con el lema “Por el derecho a la vivienda, NO A LOS DESHAUCIOS” para denunciar la grave situación que estamos viviendo. Llamamos a la ciudadanía a participar en ella.*

común con los organismos sociales que denuncian y combaten los desahucios. Nos comprometemos a hacer un diagnóstico en común y dar pasos firmes en los ámbitos que nos correspondan., y se elabore el oportuno protocolo a los efectos

20. *Si se diera alguno de los supuestos citados este Ayuntamiento convoca una concentración con el lema “Por el derecho a la vivienda, NO A LOS DESHAUCIOS” para denunciar la grave situación que estamos viviendo. Llamamos a la ciudadanía a participar en ella.*

Agirre andreak esan du lehen etxebizitzan edo ohiko etxebizitzan kasua dela, eta adierazi du EAJ ados dagoela proposamenarekin; gai honen inguruan guztiek dituzten ideiak islatzeko egin duten ahaleginaren emaitza dela esan du gainera.

Segade andreak esan du, lehenengo eta behin, elkarri zorionak emateko moduko kontua dela hau, hiru testu desberdin adosteko gai izan baitira; eta uste du garrantzitsua dela urretxuarrek une zailetan udala beraiei laguntzeko prest egongo dela jakitea.

Alkate andreak adierazi du egiaz hala

La Sra. Agirre aclara que se trata de la primera vivienda o vivienda habitual, y manifiesta que el PNV está de acuerdo con la propuesta, indicando que la misma ha resultado del esfuerzo realizado por todos para plasmar todas las ideas que tienen en torno a este asunto.

La Sra. Segade en primer lugar indica que es un asunto por el que todos merecen felicitarse por haber sido capaces de llegar al consenso de tres textos distintos, creyendo que es importante que los urretxuarras sepan que el ayuntamiento les va a apoyar en los momentos difíciles.

La Sra. Alcalde expone que,



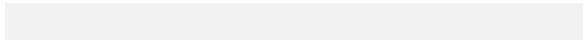
Urretxuko udala

dela, adostasun horretara iristea zorionak emateko modukoa dela; izan ere, talde bakoitzak, bere azalpenak ematerakoan, muturreko argumentuak erakutsi ohi ditu, eta uste du kaleratzeen kasuan merezi duela bakoitzaren jarrera berezi horiek gerturatzea. Erantsi du araudi honekin gobernuak “adabakia” jarri diola kontu honi, eta argi utzi behar dela beraiek ez daudela ados.

Eztabaida amaitu eta botoetara jo ondoren, mozioa onartu da aho batez. Mozioari dagozkion puntuak atal honen hasieran transkribatu dira, hain zuzen.

8.- Galdera eta errequak

Tellez jaunak eskatu du osoko bilkurako eztabaidetan



Eta besterik gabe, amaiera eman dio batzarrari, arratsaldeko zazpiak eta berrogei minutu direnean. Horren guztiaren akta jaso da, eta bildutako guztiek sinatu dute, fedemaile naizen honekin batera.



efectivamente, este consenso merece felicitaciones, porque cada grupo en sus exposiciones tiene argumentos extremos, y han entendido que los desahucios merecen un acercamiento de esas posturas muy particulares y propias. Añade que el gobierno, con la nueva normativa ha hecho un “parche” y es importante dejar claro que no están de acuerdo.

Finalizado el debate y sometido el asunto a votación, por unanimidad se aprueba la moción cuyos puntos se han transcrito en el inicio de este punto.

8.- Ruegos y preguntas.

El Sr. Tellez solicita que en los debates plenarios se mantenga el orden de las intervenciones.

Y sin otro particular, procede a levantar la sesión a las veinte horas cincuenta minutos, de todo lo cual se extiende la presente Acta que firman conmigo todos los asistentes, y de lo que doy fe.